



## 亚太药物研发领袖峰会 ( APRDL 2018 )

尊敬的 \_\_\_\_\_ 先生/女士，您好！

亚太药物研发领袖峰会 ( APRDL 2018 ) 将于2018年04月在上海召开。

### 会议内容

定于4月17-18日于上海锦江汤臣洲际大酒店由Deliver Life Sciences 主办、大费城美中医药协会 ( SAPA-GP ) 和百华协会 ( BayHelix ) 支持的APRDL2018 亚太药物研发领袖峰会，邀请了300+政府监管机构、行业协会、科研院所、医院、医药公司、生物技术公司、CRO公司、解决方案提供商、投资机构、律所、咨询机构等药物研发领袖及高层代表共同探讨并促进来源于中国的研发创新，开放式创新及研发外部合作模式，药物化学外包及加速新药研发策略；未来癌症免疫疗法-PD-L1/PD-1抗体的临床研究以及基于细胞免疫治疗的联合疗法，个性化癌症药物的研究与开发，治疗性生物制品的开发，并关注精准医疗、肿瘤免疫、生物药等前沿技术和最新发展，同时为国内外专家高端交流，产业与资本对接搭建平台。我们诚挚地邀请您出席并报道本次论坛。

### 峰会主要协办方和支持协会:

1. BayHelix -- a premier organization of Chinese healthcare business leaders ( 百华协会 )

[ 百华协会主席: Dr. Victor Shi, 凯杰亚太区总裁; Dr. Jonathan Wang 奥博资本 高级董事总经理 创始合伙人 ]

2. Sino-American Pharmaceutical Professionals Association –Greater Philadelphia – SAPA-GP ( 大费城美中医药协会 )

[ 大费城美中医药协会 选举总裁: 石斌博士: 安进生物医药研发 ( 上海 ) 有限公司对外研发和业务发展负责人 ]

### 大会特色 及 合作机会:

- 顶级癌症研究中心 及 合作机会

#### MD Anderson Cancer Center ( MD 安德森癌症中心 )

个人介绍: Dr. Ferran Prat from MD Anderson Cancer Center is responsible for establishing a direct line of contact with pharmaceutical companies to understand their needs in terms of pre-clinical and Phase 1 activities, and internally convey them so that the researchers and clinicians at MD Anderson can follow-up and establish personal relationships with such companies.

- 峰会荣誉主席 及 卓越教授 Distinguished Professor

Prof. Alex Matter, CEO, Experimental Therapeutics Centre & D3, A\*STAR, Singapore

Personalized anticancer drug discovery & development in Asia ( 个性化抗癌药物在亚洲的研究和开发 )

- Top 10 药物化学外包 ; 研发外部合作 及 开放式创新 合作机会

( 沈宏博士, 罗氏创新中心上海; Dr. Joe Duffy, 美国默克研究实验室; 钟文革博士, 石斌博士, 安进亚洲药物研发中心;

Dr. Frank Grams, 赛诺菲; Dr. Tobias Gabriel, 诺华; 万昭奎博士, 强生制药;  
陈晨博士, 德国默克集团; 李彬博士, 艾伯维; 吴敏博士, 默沙东; 夏明德博士, 强生  
杜莹博士, 再鼎医药; 周昌友博士, 百济神州; 张海洲博士, 先声药业集团; 等等... )

- Top 10未来癌症免疫疗法-PD-L1/PD-1抗体的重磅新药开发 以及 基于细胞免疫治疗的联合疗法

[ KEYTRUDA®(pembrolizumab) -- Dr. Roger Dansey -- Merck Research Laboratories; Opdivo ( Nivolumab )  
– Dr. Katrin Rupalla – BMS; Tanibirumab + anti-PD1 antibody – Dr. Jin-San Yoo – PharmAbcine Korea;

anti-PD-L1 antibody CS1001 – 杨建新博士, 基石药业; GB-226 ( Genolimzumab ) – 周新华博士, 嘉和生物药业有限公司; 等等... ]

- Top 10治疗性生物制品的共同临床开发 和 战略合作机会

[ Neucardin -- 蒋正刚博士, 泽生科技; BESREMI® (P1101) -- Ko-Chung Lin 博士, 台湾藥華醫藥股份有限公司; Sulfatinib ( HMPL-012 ) -- 华焯博士, 和记黄埔医药; TORC1/2 inhibitor CC-223 -- 梅建明博士, 德琪医药; REOLYSIN -- 袁瑞荣博士, 阿诺医药; MOR202-- 申华琼博士, 天境生物; APG-1387-- 郭明博士, 亚盛医药; 等等... ]

- Top 50 传统仿制药 及 本土创新药企 的 参与及路演

[ 成都海创药业有限公司; 成都倍特药业; 华博和华奥泰生物药业; 先声药业集团; 石家庄以岭药业; 广东东阳光药业; 南京圣和药业; 丹诺医药; 扬子江药业集团; 华海药业 等等... ]

- 50+ 国际知名演讲嘉宾& 300+ 专业高层参会代表
- 70%+核心市场 ( 主要为 来源于中国及全球的生物医药公司、医院、学术机构 ) 参会者
- 60%+公司决策层及总监级别以上参会者
- 2天高层峰会+定制化且提前预留安排的一对一交流会议+4小时的合作交流及茶歇午餐+1场鸡尾酒晚宴

## 会议日程

### 峰会议程和讨论热点:

#### Part A: 癌症细胞免疫疗法, 免疫肿瘤重磅新药开发 和 抗癌药物研究-- 中国最新的研发创新和临床研究进展

##### 主旨演讲 : 未来癌症细胞免疫疗法的革命与发展 – 来自于顶级癌症学术中心的观点

- 哪种新的免疫肿瘤模型最具有未来开发的希望: 在这个黄金时刻: TCR 疗法是否已经准备好了
- 如何优化免疫肿瘤的联合开发
- 细胞疗法的医疗点: 细胞疗法的开发模型会类似于放射疗法和实验室药物的开发模型吗

Dr. Ferran Prat, 高级副总裁 对外合作, MD 安德森癌症中心

Dr. Prat is responsible for establishing a direct line of contact with pharmaceutical companies to understand their needs in terms of pre-clinical and Phase 1 activities, and internally convey them so that the researchers and clinicians at MD Anderson can follow-up and establish personal relationships with such companies.

##### 主旨演讲 : 重磅抗PD-1肿瘤免疫疗法药物KEYTRUDA®(pembrolizumab) 通过单一疗法和联合疗法治疗多种癌症的应用 – 中国最新的创新和临床进展

Dr. Roger D. Dansey, 高级副总裁, 肿瘤临床研究, 美国默克研究实验室

##### 主旨演讲 : 个性化抗癌药物在亚洲的研究和开发

- 在东南亚公私伙伴关系是新药研究的引擎
- 在复杂的生物药领域中寻找新药靶点
- 在早期临床中基因生物遗传标志物的应用
- 对人类生存机制有效的 药效动力学生物标志物 的研究
- 为观点提供证据的早期临床试验
- 新加坡的产业生态系统对于新药研究和开发的支持

Dr. Alex Matter, 首席执行官, Experimental Therapeutics Centre & D3, Agency for Science, Technology and Research ( A\*STAR )

##### 主旨演讲 : 加速肿瘤免疫疗法药物Opdivo ( Nivolumab ) 在中国的研究 – 如何结合一体化全球和中国的临床研究战略 来最好的满足中国广大的未被满足的需求

Dr. Katrin Rupalla, 副总裁兼中国研发负责人, 百时美施贵宝中国开发负责人

**主旨演讲 : Tanibirumab 的临床研究, 免疫肿瘤联合疗法和最新的免疫肿瘤项目**

- Tanibirumab 在澳大利亚进行的开放性三组别多中心 肾小球基底膜的IIa 期临床试验
- Tanibirumab + anti-PD1 antibody 针对难以治愈的肿瘤的联合疗法的基本原理
- 开发新的免疫肿瘤多特异性抗体

Dr. Jin San Yoo, 总裁兼首席执行官, 韩国PharmAbcine

**主旨演讲 : 藥華醫藥P1101 项目: 全球联合开发与合作**

- 通过分享资源来加强彼此合作的兴趣同时加快成功的节奏
- 合作协议明确规定了彼此关系的重要性
- 战略和战术上的一体化

Ko-Chung Lin 博士, 总裁兼首席执行官, 台湾藥華醫藥股份有限公司

**主旨演讲 : Neucardin: 新一代抗心衰药物的研究和开发合作**

蒋正刚博士, 董事, 常务副总经理, 泽生科技

**主旨演讲 : 未来治疗性生物制剂在中国开发的机遇和挑战的思考**

周新华博士, 首席执行官, 嘉和生物药业有限公司

**主旨演讲 : Sulfatinib ( HMPL-012 ) 的全球开发 -- 索凡替尼 (HMPL-012) 一种新型的以血管细胞内皮生长因子受体和成纤维细胞生长因子受体(VEGFR/FGFR)为双靶点的酪氨酸激酶抑制剂, 能有效地抑制肿瘤血管生成**

华焯博士, 临床研究及注册事务部资深副总裁, 和记黄埔医药

**圆桌讨论: 来源于中国的创新 -- 未来癌症新药和生物制剂的开发**

主持人:

Dr. Ferran Prat, 高级副总裁 对外合作, MD 安德森癌症中心

小组讨论成员:

周新华博士, 首席执行官, 嘉和生物药业有限公司

申华琼博士, 研发总负责, 副总裁, 天境生物

杨建新博士, 首席医学官, 基石药业

梅建明博士, 首席执行官及董事长, 德琪医药

袁瑞荣博士, 总裁及首席医学官, 阿诺医药

郭明博士, 总经理, 亚盛医药

王立群博士, 首席执行官, 复星凯特

**主旨演讲 : 前列腺癌药物研究的趋势和最新进展**

陈元伟博士, 创始人/董事长, 成都海创药业有限公司

**主旨演讲 : 免疫肿瘤癌症药物开发的体内模型**

施前博士, 肿瘤药理和体外肿瘤生物学副总裁, 中美冠科

## Part B: 药物化学外包, 研发联合, 外部合作 & 战略合作

### 主旨演讲: 高质量的创新和成长: 来自于跨国企业中国药物研发中心的观点

此演讲将突出 在中国药物研究和开发的充满朝气的创新生态环境. 来自于罗氏上海创新中心的药物研究的项目案例会展现出 在中国的跨国药厂 是如何 通过内部与外部的合作来开发一流的潜在药物研究项目. 最后将高度概括罗氏外部合作战略和努力成果.

- 促进在中国的创新 – 突出创新药物的研究
- 和顶级的CRO, 生物企业和学术机构的富有成效的合作
- 药物化学在中国的外包机遇
- 罗氏中国的外部创新模式

沈宏博士, 药物化学负责人以及治疗方式外部创新总监, 罗氏创新中心上海

### 圆桌讨论: 药物化学在中国的外包以及未来合作模式

主持人:

**Dr. Joe Duffy**, 外部药物研究化学 执行总监, 美国默克研究实验室

小组讨论成员:

沈宏博士, 药物化学负责人以及治疗方式外部创新总监, 罗氏创新中心上海

钟文革博士, 药物化学部总监, 安进亚洲药物研发中心

周昌友博士, 高级副总裁, 化学首席执行总监, 百济神州

万昭奎博士, 化学药物研发主管, 强生制药亚太研发中心

李建昌博士, 首席执行官, 桑迪亚 医药技术有限公司

董海军博士, 首席执行官, 药石科技

### 主旨演讲: 加速药物研究: 结合化学信息学, 类药性试剂和自动化筛选来提高成功率

**Dr. Philippe G. Nantermet**, 首席科学家药物化学负责人, 美国默克研究实验室

### 亚太药物研发领袖圆桌讨论: 中国的开放式创新合作模式以及未来发展趋势

主持人:

夏明德博士 资深总监, 强生集团亚太创新中心

小组讨论成员:

石斌博士, 对外研发和业务发展负责人, 安进生物医药亚洲研发中心

李彬博士, 探索与评估总监, 亚太区, 艾伯维

吴敏博士, 亚太创新中心执行总监, 默沙东

陈晨博士, 亚太外部创新总监, 默克集团

张海洲博士, 临床前研究主管, 先声药业集团

朱向阳博士, 首席执行官, 华博和华奥泰生物药业有限公司

陈艺文博士, 副总经理, 商务拓展, 泽生科技

李英富博士, 研究院院长, 成都倍特药业

## 全球研发领袖圆桌讨论: 研发创新与合作

主持人

**Dr. Tobias Gabriel**, 外部新药研发全球副总裁, 诺华生物医疗研究

小组讨论成员:

**Dr. Frank Grams**, 副总裁 全球外部研发合作, 赛诺菲

**Dr. Joe Duffy**, 外部药物研究化学 执行总监, 美国默克研究实验室

**Dr. Per Cantor**, 高级副总裁 全球临床和非临床研发, 国际药物科学中心, 辉凌医药

**Dr. Alex Matter**, 首席执行官, Experimental Therapeutics Centre & D3, Agency for Science, Technology and Research (A\*STAR)

杜莹博士, 创始人兼首席执行官, 再鼎医药

陈东敏教授, 产业技术研究院院长, 北京大学

## 知识产权, 专利保护 & 风险投资及融资机会

### 小组讨论: 新药研究和开发中的专利延伸和专利保护

小组讨论成员:

李彩辉, 首席知识产权官, 三生制药集团

魏铮, 高级专利律师, 诺华

**Frank Zhu**, 上海专利总监, 罗氏制药

**Feng Xu**, 资深专利律师, 全球专利, 葛兰素史克

### 小组讨论: 未来中国药物开发和新型癌症细胞疗法的投资机会

小组讨论成员:

王健博士, 创始合伙人及资深董事总经理, 奥博亚洲

梁颖宇女士, 主管合伙人, 启明创投

倪彬晖博士, 运营合伙人, 健桥资本

## 会议嘉宾

癌症细胞免疫疗法, 免疫肿瘤重磅新药开发和 抗癌药物研究-- 中国最新的研发创新和临床研究进展



**Roger Dansey**

高级副总裁, 肿瘤临床研究,  
美国默克研究实验室  
( KEYTRUDA )



**Katrin Rupalla**

副总裁兼中国研发负责人  
百时美施贵宝中国  
( OPDIVO )



**Ferran Prat**

高级副总裁  
MD 安德森癌症中心



**Alex Matter**

首席执行官  
The Experimental Therapeutics Centre, A\*STAR



**Jin-San Yoo**

总裁兼首席执行官,  
PharmAbcine  
( Tanibirumab + anti-PD1 antibody )



**梅建明**

首席执行官及董事长  
德琪医药  
( TORC1/2 inhibitor CC-223 )



**陈艺文**

副总经理, 商务拓展  
泽生科技



**蒋正刚**

董事, 常务副总经理  
泽生科技  
( Neucardin )



**华焯**

临床研究及注册事务部资深副总裁  
和记黄埔医药  
( Sulfatinib )



**Ko-Chung Lin**

创始人, 总裁兼首席执行官  
台湾藥華醫藥股份有限公司  
( P1101 )



**周新华**

首席执行官  
嘉和生物药业有限公司  
( GB 226 )



**朱向阳**

首席执行官  
华博和华奥泰生物药业有限公司



**杜莹**

创始人兼首席执行官  
再鼎医药  
( 开放式创新合作模式 )



**焦庆安**

临床研究运营部高级总监 全球临床研究运营部  
西安杨森制药有限公司



**杨建新**

高级副总裁兼首席医学官

**基石药业**

(CS1001)

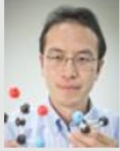


**李英富**

研究院院长

**成都倍特药业**

**药物化学外包, 研发联合, 外部合作 & 战略合作**



**沈宏**

药物化学负责人以及治疗方式外部创新总监

**罗氏创新中心上海**



**Joseph Duffy**

外部药物研究化学 执行总监

**美国默克研究实验室**



**Tobias Gabriel**

外部新药研发全球副总裁

**诺华生物医疗研究**



**Philippe G. Nantermet**

首席科学家, 药物化学负责人

**美国默克研究实验室**



**万昭奎**

化学药物研发主管

**强生制药亚太研发中心**



**钟文革**

药物化学部总监

**安进亚洲药物研发中心**



**邓天敬**

首席执行官

**保诺中国**



**李建昌**

首席执行官

**桑迪亚**



**周昌友**

高级副总裁, 化学首席执行总监

**百济神州**



**张海洲**

临床前研究主管

**先声药业集团**



**Frank Grams**

副总裁 全球外部研发合作

**赛诺菲**



**吴敏**

亚太创新中心执行总监

**默沙东**



**陈晨**

亚太外部创新总监

**德国默克集团**



**石斌**

对外研发和业务发展负责人

**安进生物医药亚洲研发中心**



**夏明德**  
资深总监  
强生集团亚太创新中心



**李彬**  
探索与评估总监，亚太区  
艾伯维

**知识产权, 专利保护 & 风险投资及融资机会**



**李彩辉**  
首席知识产权官  
三生制药集团



**Feng Xu**  
资深专利律师, 全球专利  
葛兰素史克



**Frank Zhu**  
专利主管  
罗氏制药集团



**魏铮**  
高级专利律师  
诺华中国



**王健**  
创始合伙人及资深董事总经理,  
奥博亚洲



**倪彬晖**  
运营合伙人,  
健桥资本

**会议门票**

Special Group Savings Available!

Register a team of 3 or more delegates, and the 4th delegate attends for FREE!

Domestic China Companies (Global Headquarters Located within Mainland China)		
Fee Per Delegate	Special Rate Register & Pay on or before 15 Feb 2018	Normal Rate Register & Pay after 15 Feb, 2018
For Pharma/Biotech	CNY 6,800	CNY 7,800
For Service / Solution Providers	CNY 8,800	CNY 10,800

